

# Sartoriale.

Le nostre soluzioni  
individuali.

Ø 1250

Ø 1300



# (Quasi) illimitate.

Le nostre possibilità.

Sviluppiamo da oltre 20 anni soluzioni di drenaggio su misura per tutte le esigenze dei nostri clienti. Le nostre ampie conoscenze nel settore della tecnica delle materie plastiche ci consentono in qualsiasi momento di soddisfare le vostre esigenze particolari. In questo modo, siamo in grado di proporvi una varietà di prodotti pressoché illimitata. Fino a oggi abbiamo installato con successo circa 20.000 soluzioni specifiche per i clienti.

## I nostri settori

- Stazioni di sollevamento
- Tecnica di scarico
- Tecnica di separazione
- Impianti di sollevamento ibridi
- Protezione antiriflusso
- Pozzetti



## Soluzione standard

Scaricare l'acqua, trattare le acque di scarico, proteggere dal ristagno: tutte le attività di drenaggio vengono coperte dal nostro programma standard.



## Adattamento del prodotto

Se esistono particolari esigenze in fatto di forma, funzionamento e/o dimensionamento del prodotto al di fuori dello standard, effettuiamo degli adeguamenti più o meno estesi.

## Nuovo sviluppo

Se la richiesta del cliente dovesse divergere eccessivamente dal ns. quadro di riferimento, sviluppiamo anche dei prodotti completamente nuovi per il vostro specifico caso.

# Completo.

## Il nostro servizio.

Il referente per le nostre soluzioni individuali è il reparto omonimo. Qui il reparto produzione collabora strettamente con progettisti e tecnici per sviluppare, produrre e mantenere l'ottimale soluzione da voi richiesta. Nel corso dell'intero processo si trova al primo posto la massima flessibilità e la stretta collaborazione con voi clienti.

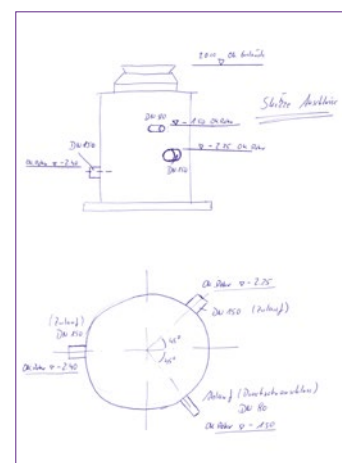
Il nostro pacchetto completo comprende tutte le fasi del progetto, dalla prima idea fino alle prestazioni di servizio regolari. Per ogni settore sono a disposizione degli esperti qualificati – ad esempio per la realizzazione di utensili, la produzione o i processi di lavorazione speciali. Grazie al nostro approccio complessivo, non approfitterete solo di un prodotto perfettamente adeguato alle vostre esigenze, ma anche delle nostre vaste prestazioni di servizio per il massimo comfort.



# Strutturato.

## Il nostro modo di procedere.

Grazie al nostro modo di procedere orientato al processo, garantiamo la qualità costantemente elevata delle nostre soluzioni individuali. Al centro di ogni passo della vostra soluzione di drenaggio su misura, ci siete sempre voi con le vostre esigenze.



## 1 Consulenza

All'inizio di ogni soluzione individuale c'è sempre un'esigenza di drenaggio che non può essere soddisfatta con i prodotti standard. Per determinare assieme a voi i requisiti che il prodotto su misura deve soddisfare, i nostri esperti vi forniranno la loro consulenza competente. In caso di necessità, i nostri collaboratori esterni svolgeranno un sopralluogo sul cantiere, per tenere in considerazione al meglio le condizioni locali.

## In breve

- Verifica delle condizioni locali
- Ampia consulenza
- Sopralluogo/computo metrico in loco – se necessario

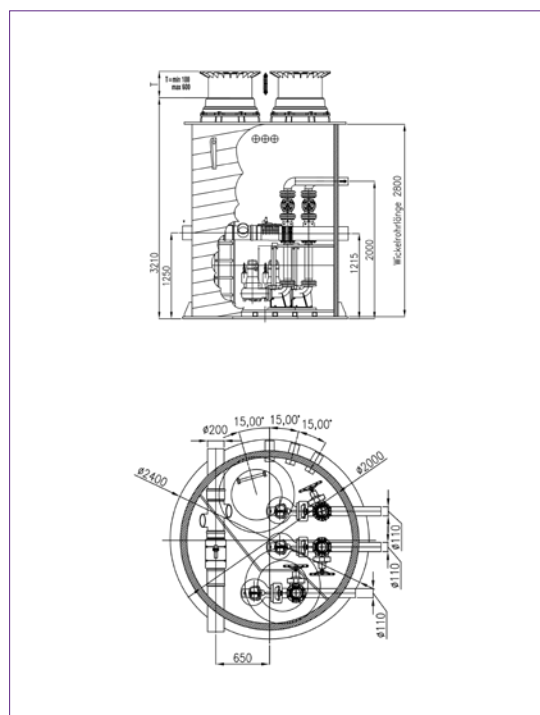


## 2 Design & progettazione

Non appena tutti i requisiti sono chiariti, i nostri progettisti delineano la vostra soluzione individuale. In questa fase viene data particolare importanza al fatto che i costi di acquisto e funzionamento rispettino i criteri di economicità e che tutte le norme e le direttive siano rispettate. Successivamente riceverete la vostra offerta individuale. Dopo la vostra autorizzazione, realizzeremo per voi dei disegni costruttivi dettagliati in AutoCAD o SolidWorks nel formato desiderato (.dwg, .step o simile).

### In breve

- Ideazione della vostra soluzione individuale
- Quadro di costi economico
- Armonizzazione con norme e direttive
- Offerta individuale
- Realizzazione di disegni costruttivi in AutoCAD o SolidWorks







### 3 Realizzazione

Dopo il ricevimento del vostro ordine, vi invieremo un disegno da approvare e ci comunicherete i vostri eventuali desideri di modifica. Quando sarete completamente soddisfatti, potrete dare il via libera ai disegni per la produzione. A quel punto realizzeremo i disegni di produzione finali, le distinte base e i piani di lavoro. Infine, vi comunicheremo il termine di consegna previsto e inizieremo con la produzione della vostra soluzione individuale.

#### In breve

- Ordine e approvazione dei disegni di produzione
- Verifica di richieste di modifica
- Realizzazione dei disegni di produzione finali, delle distinte base e dei piani di lavoro
- Indicazione del termine di consegna
- Inizio della produzione





*“Diamo il massimo per fare in modo che siate soddisfatti al 100%”.*

Thomas Schwarzbäcker  
Caporeparto Soluzioni Individuali



## 4 Controllo qualità

Per garantire un risultato ottimale, i nostri qualificati collaboratori di produzione interagiscono costantemente con i progettisti. Il vostro prodotto, dopo che è stato ultimato, viene sottoposto ad ampi e severi controlli di qualità. Il risultato: soluzioni individuali in grado di funzionare per anni senza inconvenienti.

### In breve

- Interazione costante tra produzione e progettazione
- Ampi e severi controlli di qualità
- Garanzia di un funzionamento senza inconvenienti

## 5 Montaggio in loco

In caso di necessità, montiamo la vostra soluzione individuale direttamente sul posto. A tal fine, i nostri collaboratori esterni visiteranno in primo luogo la sede prevista. Successivamente, i componenti prefabbricati e controllati vengono consegnati e saldati. Dopo un controllo di qualità finale, il vostro prodotto di drenaggio è pronto per la messa in funzione.

### In breve

- Visita sul posto a cura dei collaboratori esterni
- Consegna e saldatura dei componenti prefabbricati e controllati
- Controllo di qualità finale







## 6 Messa in funzione

Non appena il montaggio della vostra soluzione individuale è concluso, i nostri tecnici provvedono alla messa in funzione. Per questa ragione, tutti i parametri di regolazione vengono adeguati precisamente alle condizioni locali ed il vostro personale viene istruito in merito al funzionamento dell'impianto. Successivamente avviene la regolare consegna, in occasione della quale riceverete la rispettiva documentazione per il vostro archivio.

### In breve

- Regolazione di precisione dell'impianto da parte dei nostri tecnici
- Istruzione del personale competente
- Consegna regolare comprensiva di documentazione

## 7 Manutenzione & Assistenza

Il nostro centro di assistenza dell'azienda, appositamente istruito, è a disposizione per tutta la durata di funzionamento della vostra soluzione individuale, per eseguire i regolari lavori di manutenzione e la manutenzione periodica. In questo modo garantiamo la massima durata e disponibilità dell'impianto; gli inconvenienti vengono ridotti o evitati completamente. Se dovesse verificarsi comunque un guasto, riceverete un aiuto rapido grazie al nostro servizio di assistenza.

### In breve

- Manutenzione regolare da parte del centro di assistenza dell'azienda
- Massima durata e disponibilità dell'impianto





**Richiesta online**  
[www.kessel-italia.it/  
individuale](http://www.kessel-italia.it/individuale)



## Metteteci alla prova!

**E-mail**  
[info@kessel-italia.it](mailto:info@kessel-italia.it)

**Telefono**  
+ 39 051 683 22 57

### Lista di spunta

- ☐ Le vostre misure individuali
- ☐ Schizzi o disegni (se disponibile, disegno 2D o 3D in formato .dwg)
- ☐ Descrizione del campo di applicazione



# Center Parcs Park Allgäu

La tecnologia KESSEL sottoterra  
per uno scenario paradisiaco in superficie.

## Città, Paese

Leutkirch im Allgäu, Germania

## Anno di esecuzione

2017

## Tipo di edificio

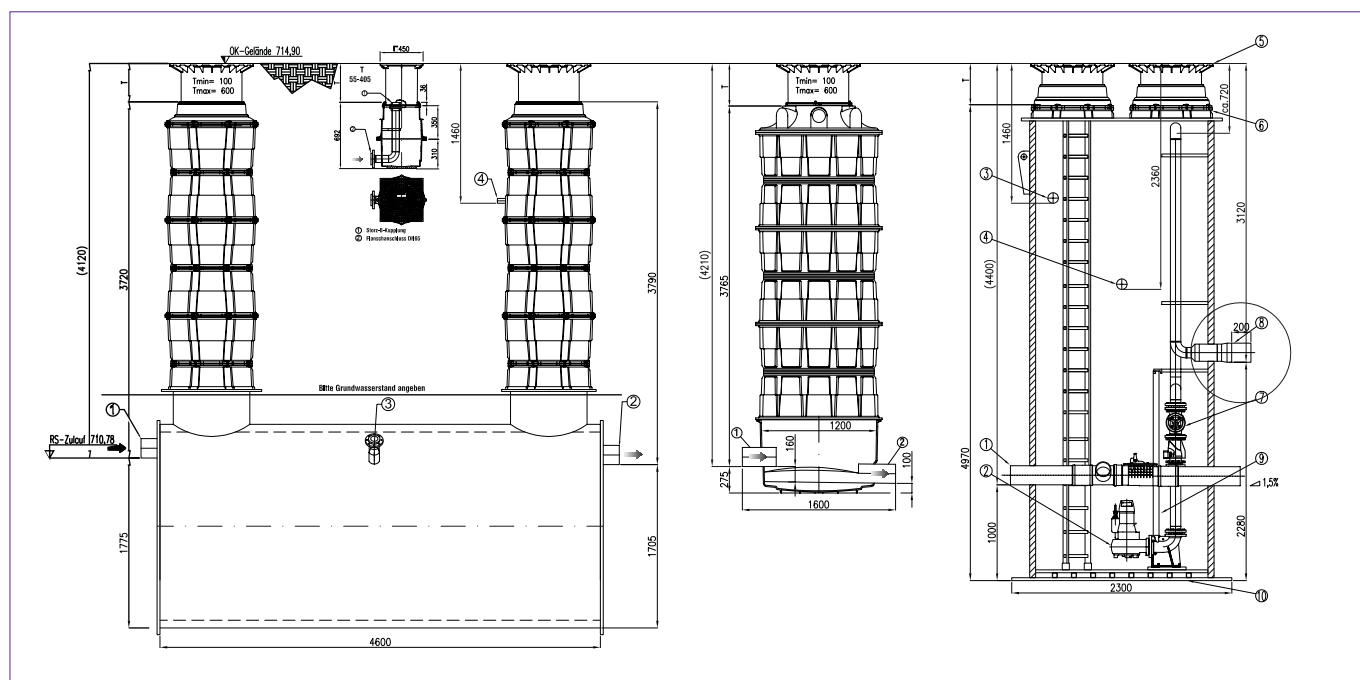
Struttura per lo sport e il tempo libero

## Prodotti

Separatore dei grassi *EasyClean* NS 40 Direct,  
impianto di sollevamento ibrido *Ecolift* XXL in un  
tubo corrugato DN 1800



Dal parco acquatico interattivo Aqua Mundo al tropicale Market Dome con negozi, ristoranti e bar all'aperto: il nuovo "Center Parcs Park Allgäu" è un vero paradiso per le vacanze. È anche grazie all'affidabile tecnologia di KESSEL che gli ospiti possono godersi le loro vacanze in tranquillità.



Separatore dei grassi *EasyClean* NS 40 Direct con pozzetto di prelievo e impianto di sollevamento ibrido *Ecolift* XXL nel pozzetto in tubo corrugato

## Requisiti

Grande affidabilità e costi di funzionamento ridotti.

L'installazione interrata presuppone la resistenza all'acqua freatica.

Smaltimento delle acque di scarico di quattro ristoranti convogliate assieme.

## Soluzione

Impianto di sollevamento ibrido *Ecolift XXL* con consumo elettrico ridotto e costi di usura limitati.

Impiego di materiale plastico durevole e non soggetto a  
risanamenti.

Ridotti costi di manutenzione, consumo di energia ed usura.



# Hörnlihütte

Rifugio sciistico a 2.513 metri di quota.

## Città, Paese

Arosa, Svizzera

## Anno di esecuzione

2016

## Tipo di edificio

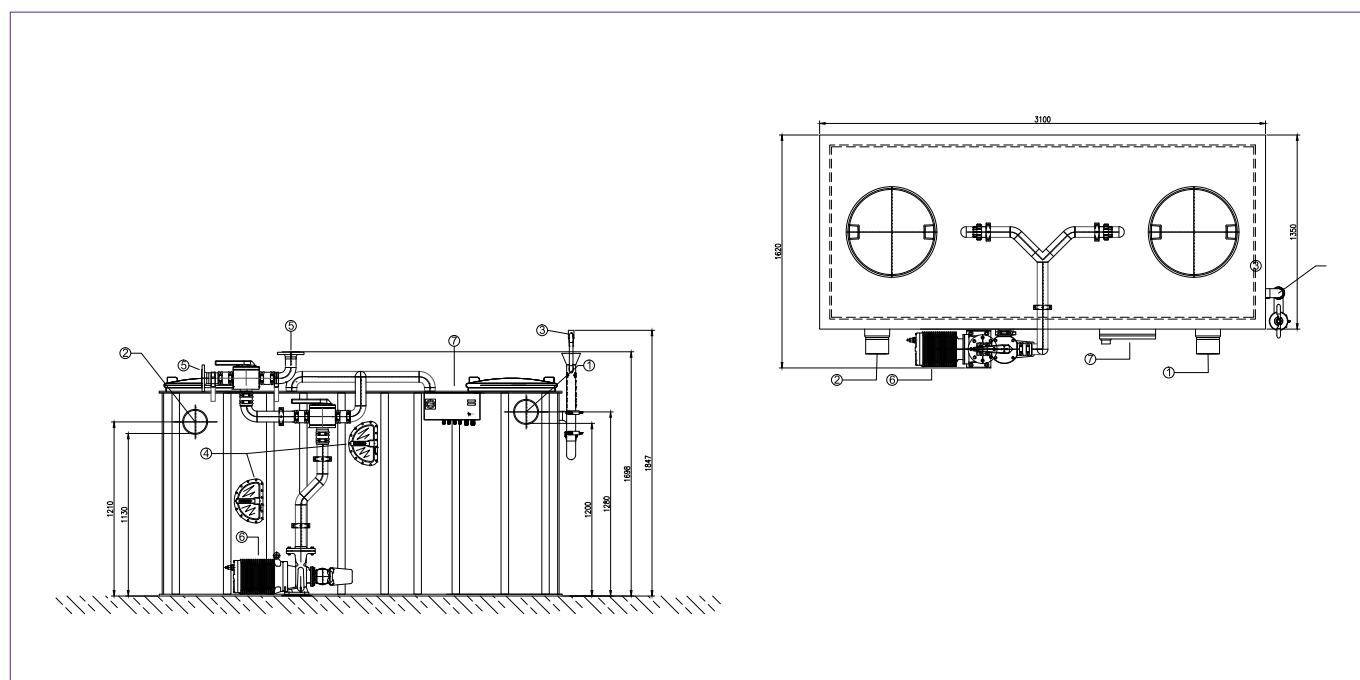
Hotel, ristorazione

## Prodotti

Separatore dei grassi *EasyClean* NS 15 Auto Mix & Pump realizzato individualmente per il cliente



Nel 1923, il club sciistico di Arosa decise di costruire sul punto più alto dell'Hörnligrat (2.513 metri) un rifugio sciistico, che da allora è operativo. Vari lavori di restauro e ampliamento hanno trasformato l'Hörnlihütte in un ristorante con possibilità di pernottamento, anche per chi non è socio del club.



Separatore dei grassi *EasyClean NS 15*

## Requisiti

Smaltimento comandato automaticamente del contenuto del separatore, senza emissioni di odori.

Trasporto in condizioni difficili a causa dell'altitudine.

Soluzione adattata individualmente per il separatore, che ha dovuto essere adeguata agli spazi esistenti e al volume del contenitore necessario.

## Soluzione

Smaltimento affidabile e completamente automatico senza cattivi odori.

Il polietilene, con il quale sono prodotti i separatori KESSEL, è tanto leggero da consentire il trasporto con un elicottero.

Massima flessibilità grazie alla configurazione individuale e al montaggio modulare con saldatura in loco, da parte di una squadra di montaggio di KESSEL.



# Hotel Kempinski Mascate

Splendidi ricordi garantiti.

## Città, Paese

Mascate, Oman

## Anno di esecuzione

2018

## Tipo di edificio

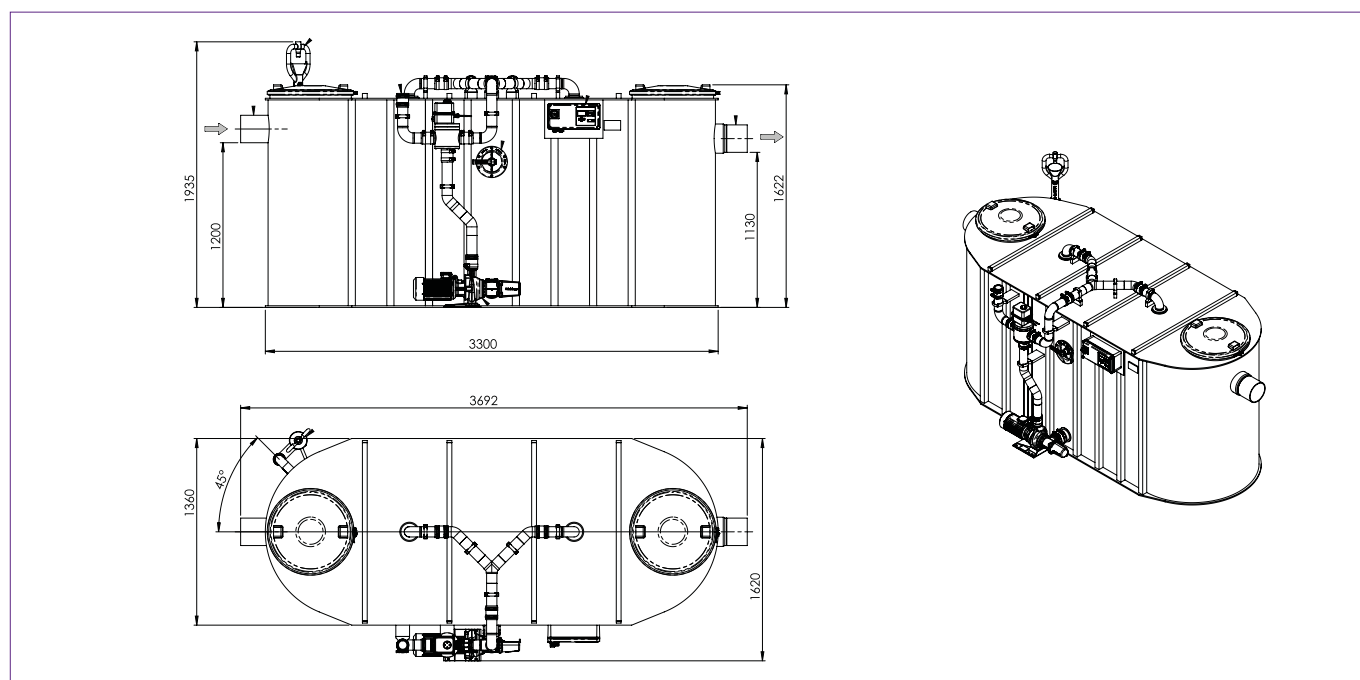
Hotel, ristorazione

## Prodotti

Separatore dei grassi *EasyClean* free Auto Mix & Pump  
NS 15 e NS 7 con 2 *Aqualift F XL*



Nel bel quartiere moderno di Al Mouj di Mascate, l'hotel a 5 stelle Kempinski offre un lusso ineguagliabile nella capitale dell'Oman, con i suoi oltre sei chilometri di costa mozzafiato.



Separatore dei grassi *EasyClean* NS 15 Auto Mix & Pump

## Requisiti

Smaltimento comandato automaticamente del contenuto del separatore, senza emissioni di odori.

Il cliente era alla ricerca di una soluzione completa da un solo fornitore per i separatori dei grassi e le stazioni di sollevamento.

L'esecuzione richiedeva flessibilità.

## Soluzione

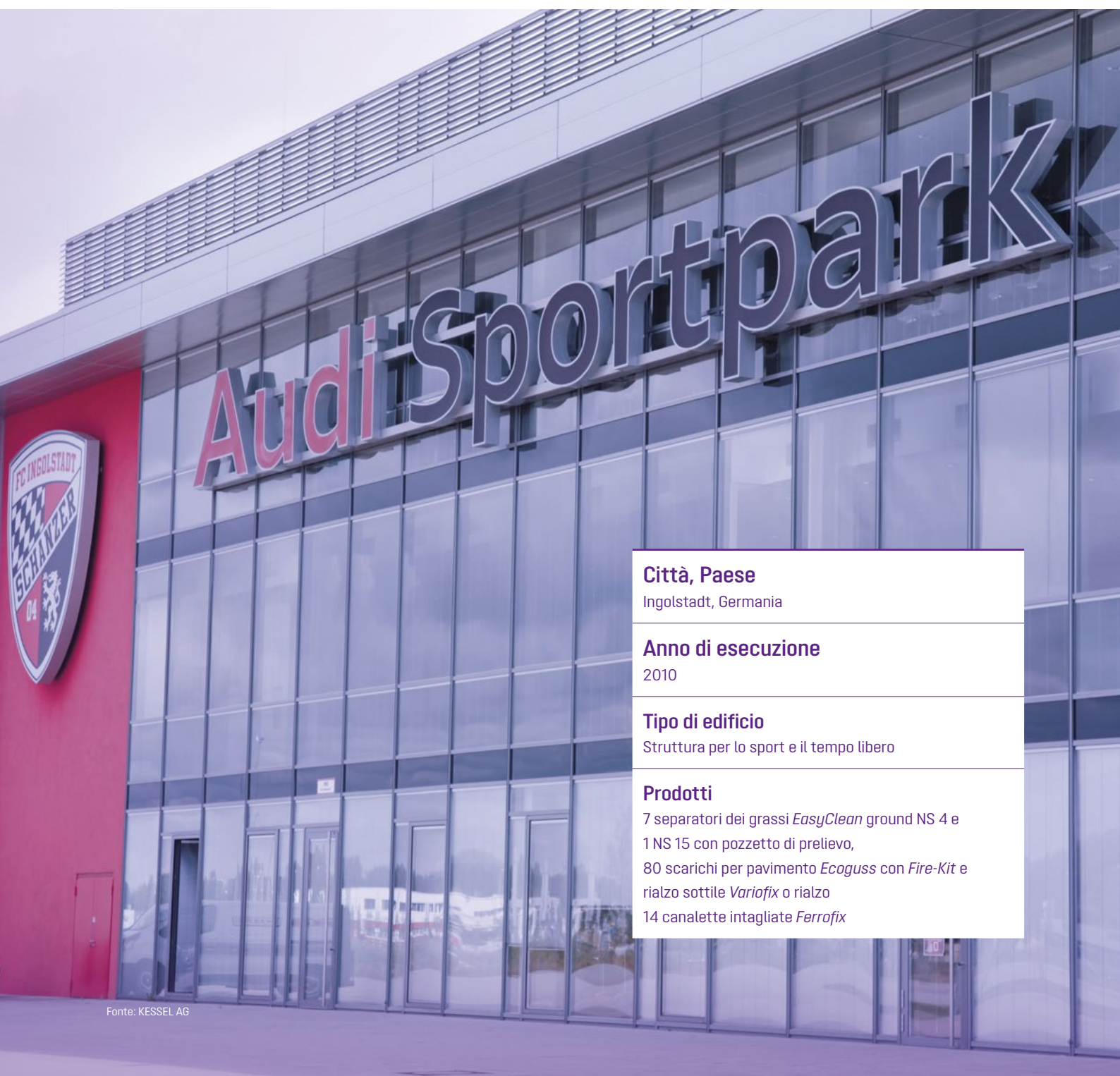
Smaltimento affidabile e completamente automatico senza odori.

KESSEL offre soluzioni complete composte da separatori di grassi, stazioni di sollevamento coordinate e accessori adeguati.

Le stazioni di sollevamento e i separatori dei grassi offrono un grande volume del contenitore, ma sono comunque ideali per i locali con vie di accesso strette.

# Audi-Sportpark

La tecnologia di drenaggio di KESSEL gioca in casa.

**Città, Paese**

Ingolstadt, Germania

**Anno di esecuzione**

2010

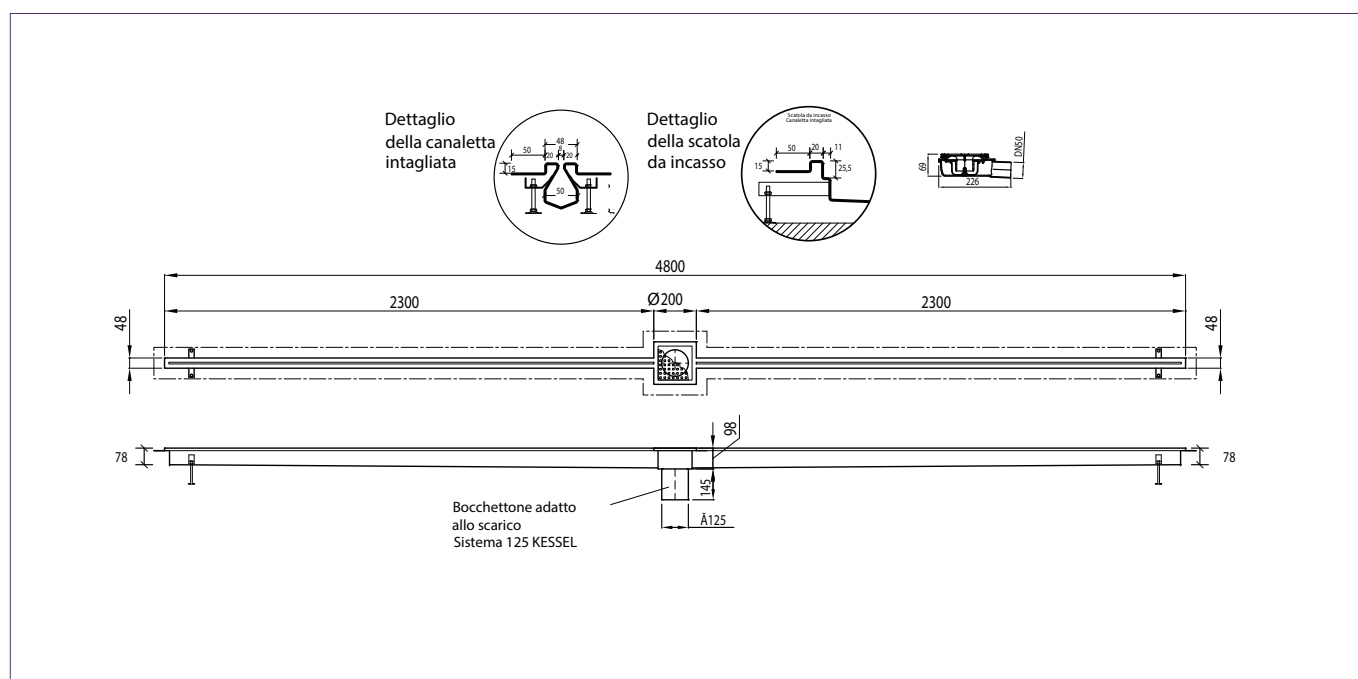
**Tipo di edificio**

Struttura per lo sport e il tempo libero

**Prodotti**

7 separatori dei grassi *EasyClean* ground NS 4 e  
1 NS 15 con pozzetto di prelievo,  
80 scarichi per pavimento *Ecoguss* con *Fire-Kit* e  
rialzo sottile *Variofix* o rialzo  
14 canalette intagliate *Ferrofix*

L'Audi-Sportpark non è solo uno degli stadi più moderni d'Europa, casa del FC Ingolstadt 04, ma anche una sede per eventi di ogni genere. Le manifestazioni di massa di questo tipo hanno enormi richieste in fatto di drenaggio. KESSEL affronta la sfida e, essendo un grande partner, fornisce le soluzioni per tutti gli ordini di grandezza.



Canaletta intagliata *Ferrox* Sistema 125

## Requisiti

I valori limite devono essere sempre rispettati.

L'impianto deve durare a lungo ed essere semplice da pulire.

Per le docce sono necessarie delle canalette particolarmente lunghe.

## Soluzione

I nostri pregiati separatori dei grassi di materiale plastico garantiscono una depurazione sicura delle acque di scarico.

I materiali più moderni, come polietilene ed *Ecoguss*, sono molto resistenti e semplici da pulire.

Le nostre canalette realizzate su misura sono l'ideale per i locali commerciali con particolari requisiti igienici.



# Specializzati.

## I nostri esperti.

Il nostro reparto Soluzioni Individuali è composto da specialisti di vari settori. Con la nostra vasta competenza siamo in grado di affrontare qualsiasi sfida.

Dalla consulenza alla progettazione, dalla costruzione alla produzione, fino all'amministrazione: numerosi collaboratori KESSEL sono a disposizione nella rispettiva area di competenza per contribuire a sviluppare la soluzione di drenaggio ideale per voi. Per ogni nuovo progetto viene composta un'apposita squadra, in grado di riunire le competenze adeguate alle rispettive esigenze. Come vedete, da noi l'individualità regna anche a livello organizzativo!



I nostri esperti sono  
a vostra disposizione:

**[info@kessel-italia.it](mailto:info@kessel-italia.it)**

**+ 39 051 683 22 57**



## **KESSEL Italia S.r.l.**

Via dell'Industria 2/A • Z.I. Bargellino Nord

I - 40012 Calderara di Reno (BO)

Tel +39 051 683 22 57

[www.kessel-italia.it](http://www.kessel-italia.it)